

### 工商日報

中華民國僑務委員會頒發登記證字第八號

香港政府指定刊登有法律廣告效刊物

The Kung Shing Daily News  
4, On Yau Road, Canton  
電話：二二二二  
電報掛號：KUNSHING  
P. O. Box 40

印承及印督  
司公限有報日商工  
地址：香港德輔道中  
電話：二二二二  
電報掛號：KUNSHING  
P. O. Box 40

# 共方代表拒絕 聯軍休戰建議

## 新藍本中所提者僅有數點同意 共方突表示歡迎韓國民政自治 一般認為休戰後中共可能退出

【東京廿九日電】今日在板門店之休戰談判，因共方代表拒絕聯軍休戰建議，談判陷入僵局。據悉，共方代表僅對新藍本中所提之數點表示同意，其餘均予拒絕。此舉引起各方關注，一般認為休戰後中共可能退出談判。

【東京廿九日電】今日在板門店之休戰談判，因共方代表拒絕聯軍休戰建議，談判陷入僵局。據悉，共方代表僅對新藍本中所提之數點表示同意，其餘均予拒絕。此舉引起各方關注，一般認為休戰後中共可能退出談判。

# 蔣廷黻在聯大申明 否認「侵略」緬甸

## 謂無意使緬甸成為軍事基地 李彌所部乃獨立而不靠政府

【巴達維亞廿九日電】蔣廷黻今日在聯合國大會中，就緬甸問題發表聲明，否認「侵略」緬甸之指控。蔣氏表示，李彌所部乃獨立而不靠政府，其行動旨在維護緬甸之獨立與主權，並無任何侵略之意。

【巴達維亞廿九日電】蔣廷黻今日在聯合國大會中，就緬甸問題發表聲明，否認「侵略」緬甸之指控。蔣氏表示，李彌所部乃獨立而不靠政府，其行動旨在維護緬甸之獨立與主權，並無任何侵略之意。

# 馬里克在聯大提出 討論緬甸北國軍問題

## 我重提控蘇案英法將放棄投票

【巴達維亞廿九日電】馬里克今日在聯合國大會中提出討論緬甸北國軍問題。馬氏表示，緬甸北國軍之存在嚴重威脅緬甸之統一與主權，要求國際社會予以關注。

【巴達維亞廿九日電】馬里克今日在聯合國大會中提出討論緬甸北國軍問題。馬氏表示，緬甸北國軍之存在嚴重威脅緬甸之統一與主權，要求國際社會予以關注。

### 蘇聯照會提出反對 成立中東防衛總部

【倫敦廿九日電】蘇聯今日向聯合國提出照會，反對成立中東防衛總部。蘇方認為，該總部之成立將損害蘇聯在中東之利益，並可能導致地區局勢緊張。

### 請常服屈臣氏 乳白鯊魚肝油

健身補肺  
防癆聖藥

此藥能滋補身體，增強免疫力，對於預防肺癆及改善體質有顯著效果。各大藥房均有代售。

### 蘇要員飛平召集會議 商設東南亞統戰部 擴大馬共武裝活動

【莫斯科廿九日電】蘇聯要員今日在平壤召集會議，商討設東南亞統戰部及擴大馬共武裝活動之計劃。據悉，蘇方將提供技術及物資支持，以加強東南亞之革命運動。

### 日本前駐華大使川樾茂 將派赴台談判和約

【東京廿九日電】日本前駐華大使川樾茂今日被任命為日本駐台談判和約之代表。川氏將與中方代表就和平條約之具體條款進行磋商，以期早日達成協議。

### 自由陣陣

本週刊  
內容豐富，涵蓋國內外大事，為讀者提供第一手資訊。歡迎訂閱。

## RODANA 熱度

名廠手錶，精準可靠，時尚大方。歡迎參觀選購。

## 人同酒家

始元萬象更新，春光明媚。本酒家特聘名廚，烹調各式精美佳餚，環境優雅，服務周到。歡迎光臨。

地址：德輔道中  
電話：五五九七









# 春雲初展話時局

新春期間，世界一般趨於安寧，但時局之發展，則在一年一度之國際會議中，由各國領袖之演說，而顯示其趨向。...

## 粵東各縣糧價狂漲

### 沿海鄉村饑荒嚴重

#### 廣汕公路沿綫饑民聯羣結隊

##### 攔截共軍運糧汽車哀求救濟

【本報訊】粵東各縣糧價，自去年秋收後，即呈狂漲之勢。...

## 移湘贛墾荒

### 各縣戶籍改為兩家聯保

#### 超齡鄉村長等一律撤換

【本報訊】江蘇省政府，為開發湘贛荒地，並加強地方治安起見，...

## 中山各區共軍

### 槍決「人犯」

#### 一少婦被迫自殺

【本報訊】中山各區共軍，近來活動頻繁，...

## 南海受管制居民

### 被嚴密監視

#### 中共將令集中居住

【本報訊】南海縣受共軍管制之居民，近來生活極其困苦，...

【本報訊】南海縣受共軍管制之居民，近來生活極其困苦，...

## 未設船務行輪渡

### 每次開航前

#### 須商店担保

【本報訊】某處未設船務行輪渡，每次開航前，...

## 江門共軍

### 加強一防一

#### 指定各區防空室

【本報訊】江門共軍，近來加強防空設施，...

## 因「反動」嫌疑被拘

### 共幹張浩等六人遭秘密槍決

#### 中共必要時

【本報訊】因「反動」嫌疑被拘之共幹張浩等六人，...

## 放棄海南

### 在瓊建設均已停止

#### 軍事重心已移粵南

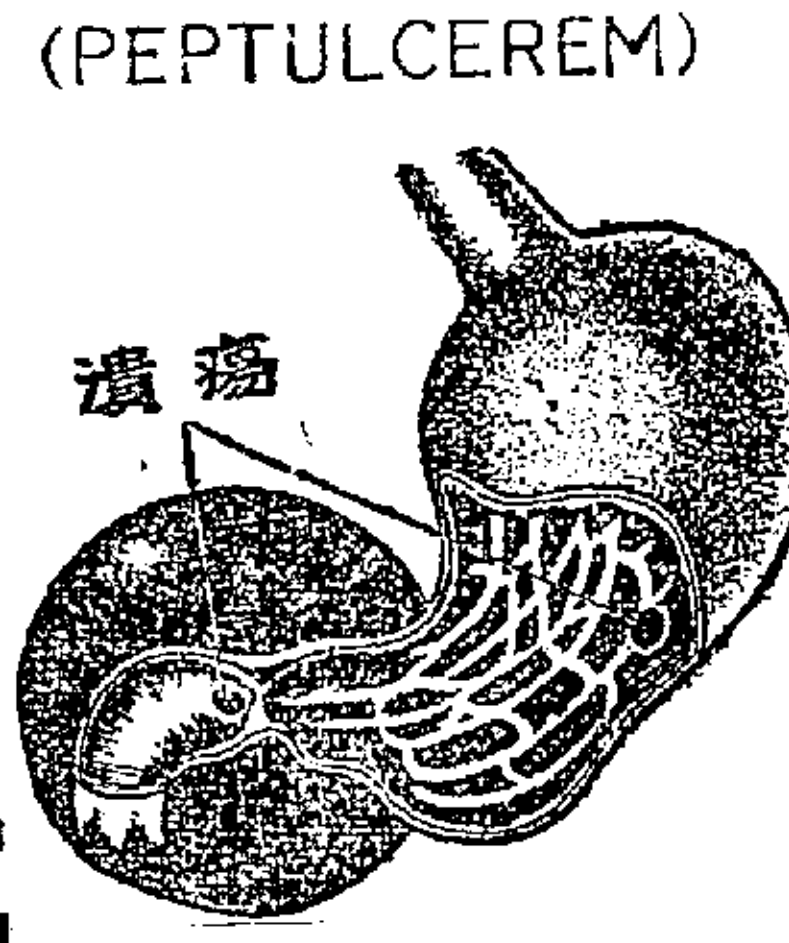
【本報訊】中共在海南之建設，近來均已停止，...

## 義拾唐 九喘咳

痰喘氣促 一服即愈  
唐拾義醫師發明九喘咳丸，行銷五十餘年之歷史，...

## 胃腸斯靈

特效新藥  
胃腸斯靈，專治胃病，...



美國派安公司出品  
白喉科專治...

## 新春童謠

敬祝  
各界諸君  
春風得意

## 白蘿仙止咳療肺露

中華大藥房出品  
白蘿仙止咳療肺露，...

利來全鋼單車  
RALEIGH  
THE ALL STEEL BIKE

惠羅公司  
打破紀錄大減價  
已到最後四天  
鐵定於二月二日  
星期六完畢  
諸君賜顧 務請從速

金樹牌啤酒  
GOLDEN TREE PILSENER

亞細亞之聰明人  
痛其愈治民人萬百千數  
之奇神於助藉係熱高與楚  
羅士士士  
羅士士士

利來全鋼單車  
MACLEAN'S Stomach Powder  
治癒胃痛  
馬記蓮粉







# 新年假期已過

## 各行商復業

### 機關銀行今日恢復辦公

#### 連日市民郊遊空前擁擠

【本報訊】新年假期已過，各行商復業，機關銀行今日恢復辦公。連日市民郊遊空前擁擠。據悉，各行商在新年期間，生意興隆，顧客盈門。機關銀行亦已恢復辦公，各項業務照常辦理。市民在新年期間，多往郊外遊玩，郊遊人數空前擁擠，各處風景名勝區，均見市民遊玩之盛況。

## 伊雲士中將昨日離港返英

### 行前發表對港民書

#### 致謝市民對駐軍協助

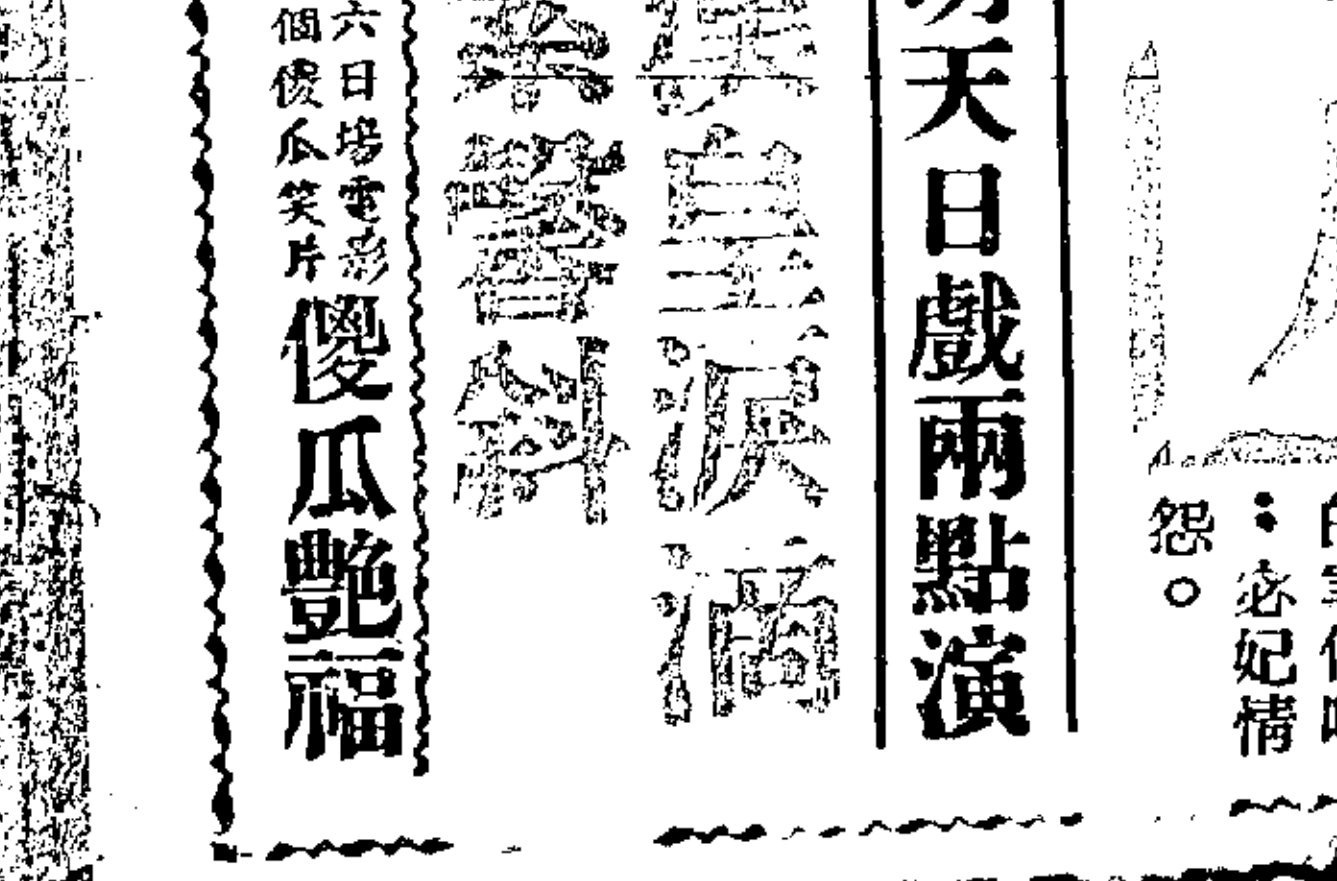
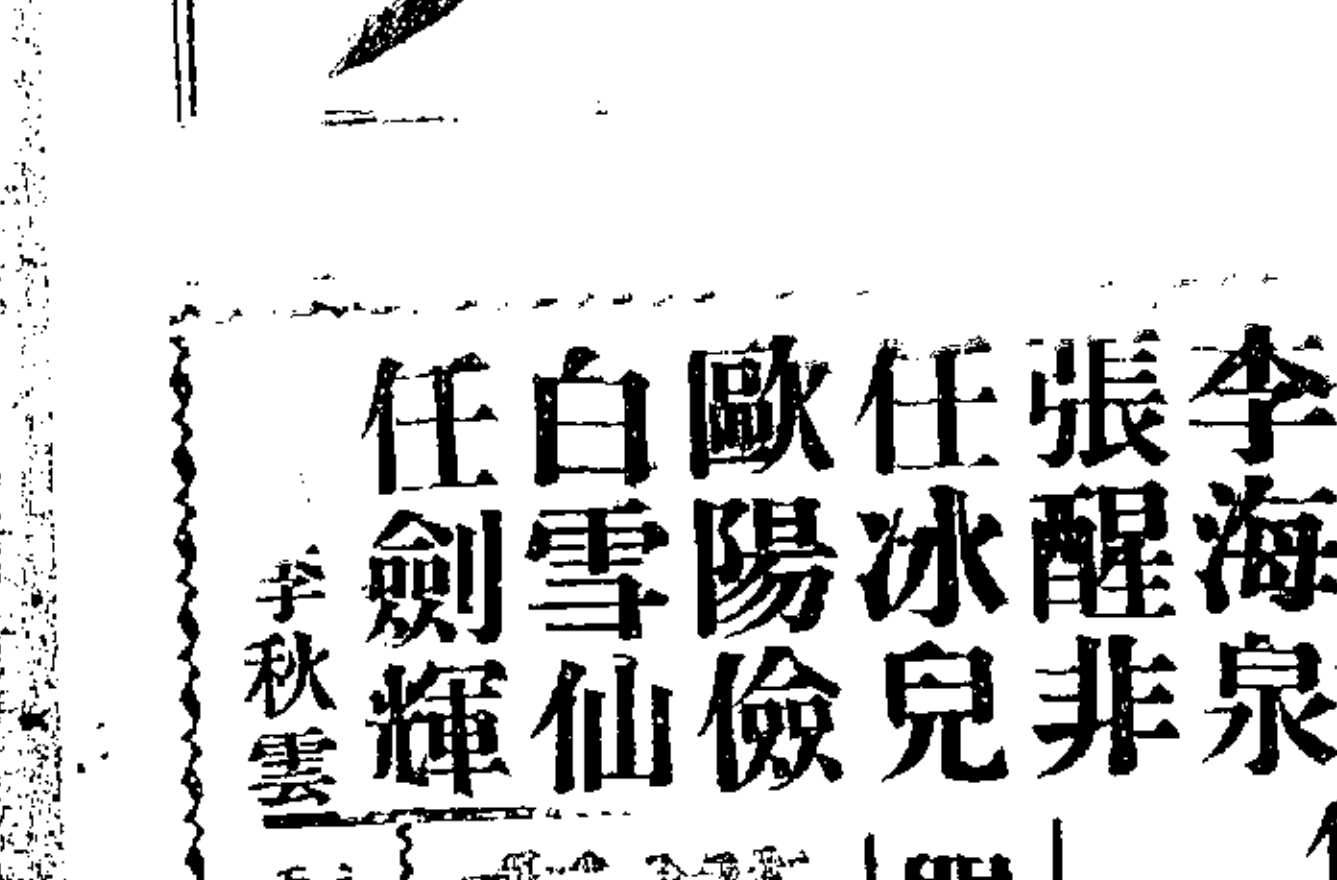
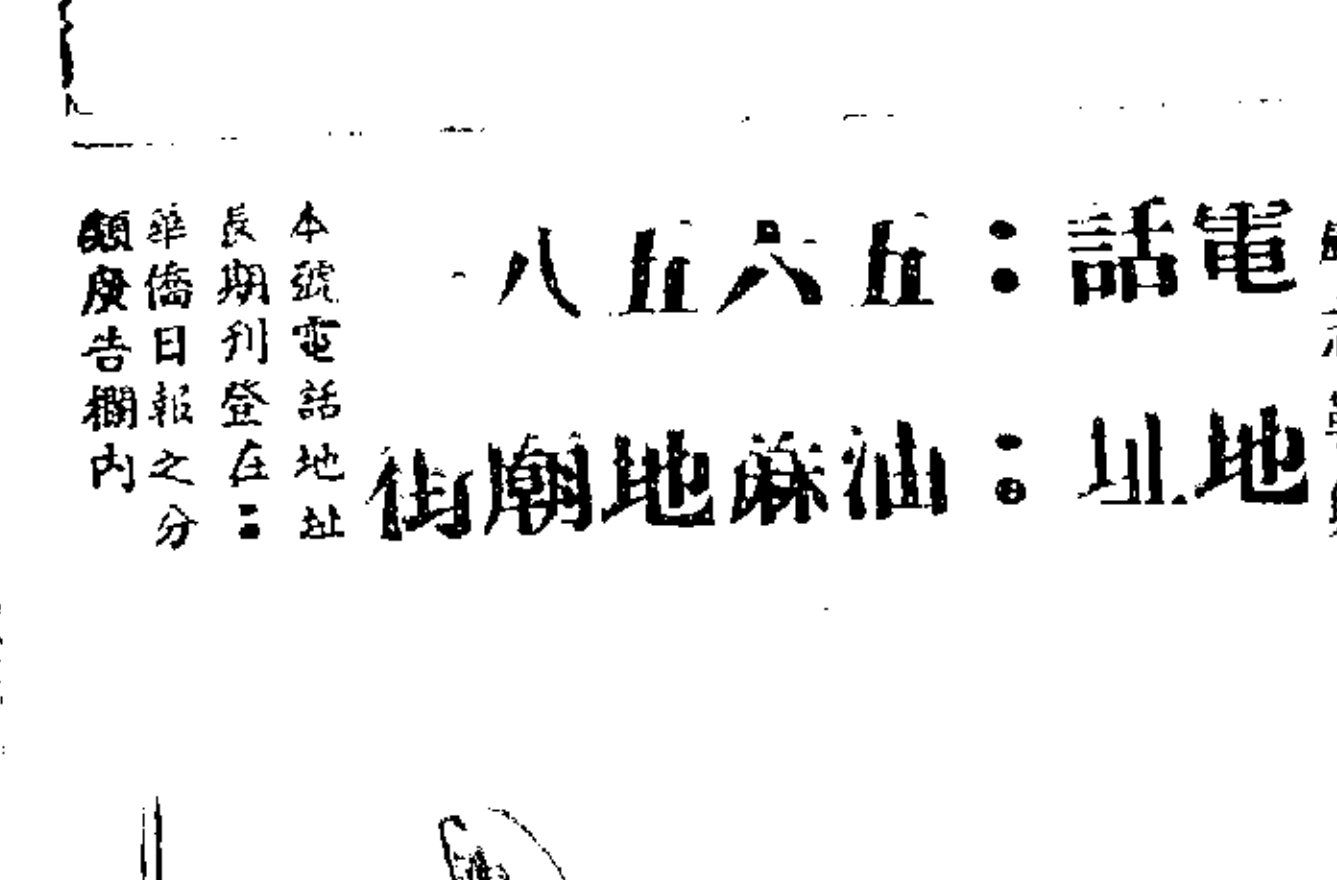
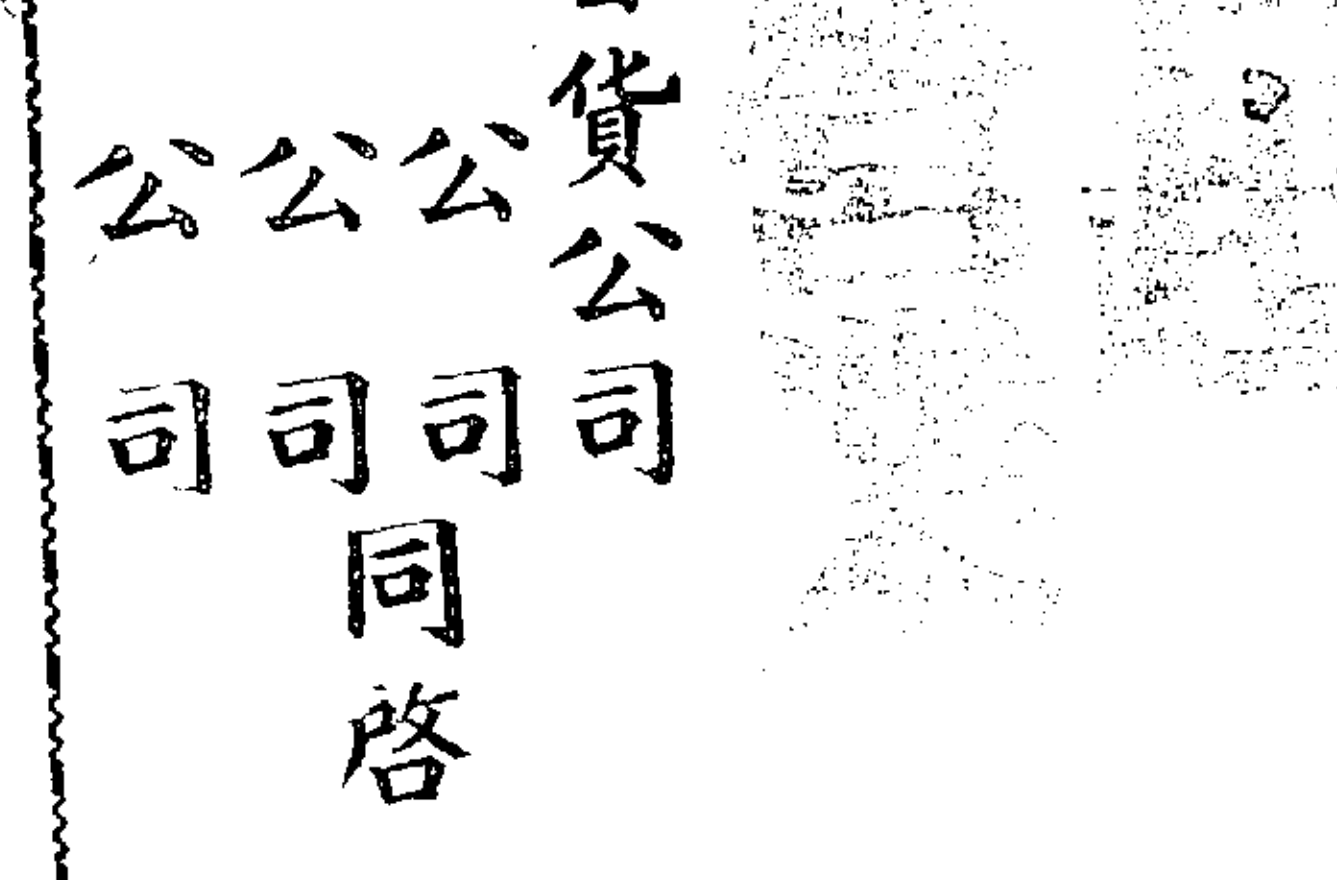
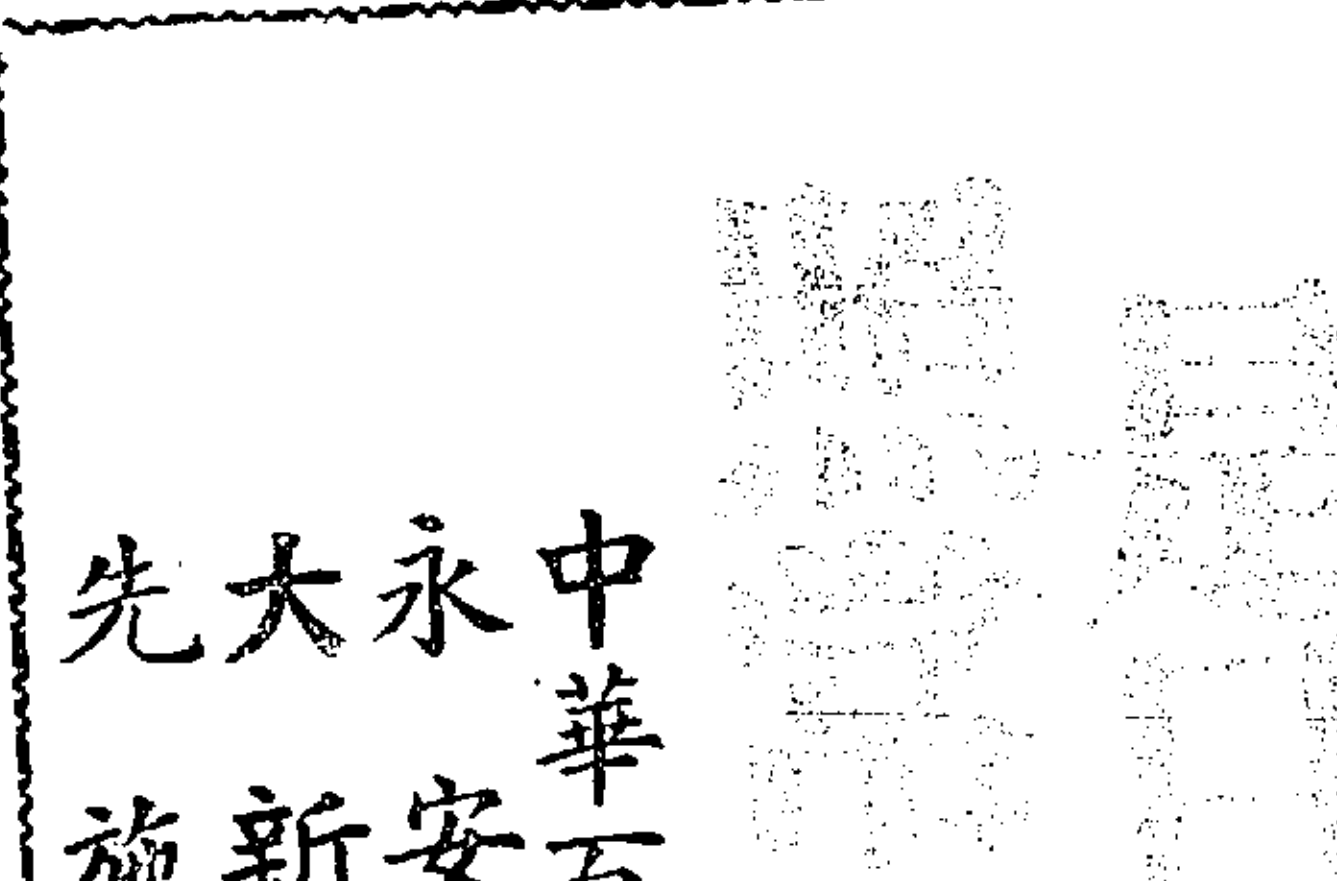
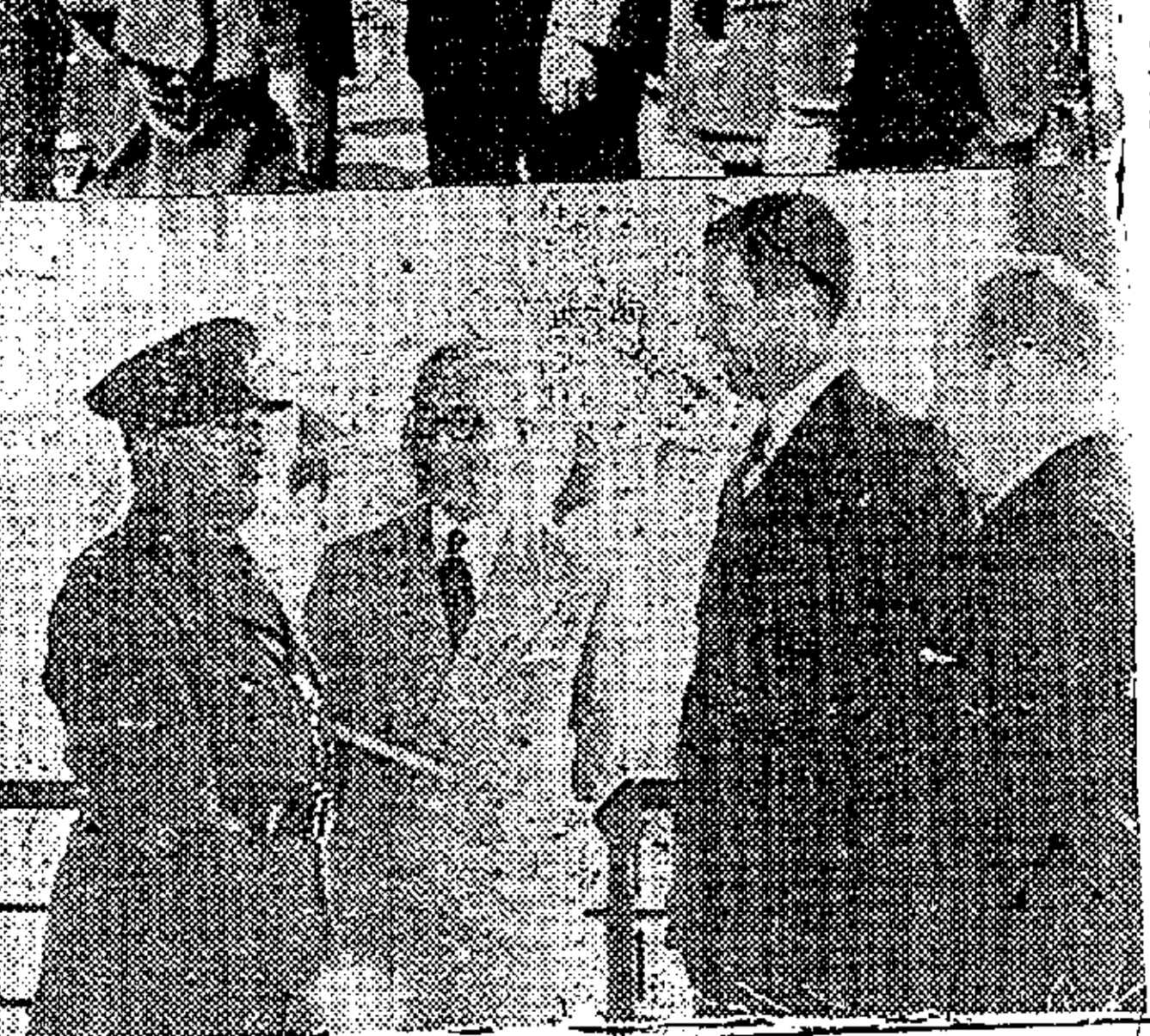
【本報訊】駐港英軍中將伊雲士，昨日離港返英。行前發表對港民書，致謝市民對駐軍協助。伊雲士中將在書中，對港民在過去一年中所給予之協助，表示衷心感謝。並謂，駐港英軍將繼續留在香港，以維持香港之安全與穩定。

## 珍麥尼爾小姐在港省親

### 瑪格烈公主之親戚

#### 珍麥尼爾小姐在港省親

【本報訊】瑪格烈公主之親戚，珍麥尼爾小姐，昨日在港省親。珍麥尼爾小姐在港期間，曾與瑪格烈公主及其家人見面。據悉，珍麥尼爾小姐在港期間，曾參觀了香港之各項建設，並對香港之發展表示讚賞。



【本報訊】布力克繼任本港輔政司。布力克在任期間，曾對香港之各項建設，表示讚賞。並謂，駐港英軍將繼續留在香港，以維持香港之安全與穩定。

【本報訊】四大百貨公司。中華百貨公司、永安公司、先施公司、新公司。四大百貨公司，昨日舉行聯合活動。四大百貨公司，昨日舉行聯合活動，並對市民表示歡迎。

【本報訊】用藥刀自刎。一名少年，因感情糾紛，用藥刀自刎。警方接報後，立即趕到現場，將該少年送往醫院救治。目前，該少年仍在醫院接受治療。

【本報訊】英軍樂隊到場演奏。英軍樂隊，昨日到場演奏，為市民帶來歡樂。英軍樂隊，昨日到場演奏，為市民帶來歡樂。英軍樂隊，昨日到場演奏，為市民帶來歡樂。

【本報訊】昨招待貧童。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。

【本報訊】昨招待貧童。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。

【本報訊】昨招待貧童。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。

【本報訊】昨招待貧童。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。

【本報訊】昨招待貧童。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。

【本報訊】昨招待貧童。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。

【本報訊】昨招待貧童。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。

【本報訊】昨招待貧童。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。

【本報訊】昨招待貧童。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。

【本報訊】昨招待貧童。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。

【本報訊】昨招待貧童。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。

【本報訊】昨招待貧童。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。

【本報訊】昨招待貧童。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。

【本報訊】昨招待貧童。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。

【本報訊】昨招待貧童。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。

【本報訊】昨招待貧童。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。

【本報訊】昨招待貧童。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。英軍樂隊，昨日招待貧童，並為他們帶來歡樂。

中華百貨公司  
永安公司  
先施公司  
新公司  
同啓

施德之  
濟泉水

施德之  
濟泉水

施德之  
濟泉水

施德之  
濟泉水

施德之  
濟泉水

施德之  
濟泉水

施德之  
濟泉水

施德之  
濟泉水

施德之  
濟泉水

施德之  
濟泉水

施德之  
濟泉水

施德之  
濟泉水

施德之  
濟泉水

施德之  
濟泉水

施德之  
濟泉水

施德之  
濟泉水

施德之  
濟泉水

施德之  
濟泉水

施德之  
濟泉水



# 九龍麥花臣球場 籌建兒童福利大廈

## 設室內球場可容觀眾三千人 并在佐道道塘美道建新球場

【本報訊】香港兒童福利協會，為改善兒童福利，特在九龍麥花臣球場，籌建兒童福利大廈。該大廈設室內球場，可容觀眾三千人。此外，並在佐道道塘美道，建一新球場。該大廈之建築，現已動工。預計於明年完工。屆時，該大廈將為兒童提供一個良好之活動場所。該大廈之建築，現已動工。預計於明年完工。屆時，該大廈將為兒童提供一個良好之活動場所。

# 美政府嚴格管制僑匯 調查僑眷生活狀況

## 去年年關僑匯大減

【本報訊】美國政府為嚴格管制僑匯，並調查僑眷生活狀況，特派員前往各僑居地，進行調查。據悉，去年年關，僑匯大減，僑眷生活狀況，亦大受影響。美國政府之調查，旨在瞭解僑眷之生活狀況，並根據調查結果，制定相關之管制措施。據悉，去年年關，僑匯大減，僑眷生活狀況，亦大受影響。美國政府之調查，旨在瞭解僑眷之生活狀況，並根據調查結果，制定相關之管制措施。

# 後備警察同人 新春聯歡盛會

## 新春聯歡盛會

【本報訊】後備警察同人，為慶祝新春，特舉行聯歡盛會。該盛會於昨日（十二日）晚，在九龍某酒家舉行。屆時，有各界人士參加，場面熱鬧。聯歡會中，有歌舞表演，有抽獎活動，有聚餐等。各界人士均表示，聯歡會非常成功，並祝願後備警察同人，新春愉快，工作順利。

# 港內撞船案 研究結果後天宣佈

## 研究結果後天宣佈

【本報訊】港內撞船案，經有關部門調查，研究結果將於後天（十四日）宣佈。據悉，該案發生於昨日（十二日）晚，在九龍某水域，發生撞船事故。有關部門已派員前往現場調查，並對事故原因進行研究。研究結果將於後天（十四日）宣佈。屆時，將對事故責任進行劃分，並對相關人員進行處分。



# 大坑街坊會 定期交代

## 定期交代

【本報訊】大坑街坊會，為定期交代，特舉行聯歡會。該聯歡會於昨日（十二日）晚，在九龍某酒家舉行。屆時，有各界人士參加，場面熱鬧。聯歡會中，有歌舞表演，有抽獎活動，有聚餐等。各界人士均表示，聯歡會非常成功，並祝願大坑街坊會，新春愉快，工作順利。

# 紅磡街坊會 籌設義校

## 籌設義校

【本報訊】紅磡街坊會，為籌設義校，特舉行籌款活動。該籌款活動於昨日（十二日）晚，在九龍某酒家舉行。屆時，有各界人士參加，場面熱鬧。籌款活動中，有歌舞表演，有抽獎活動，有聚餐等。各界人士均表示，籌款活動非常成功，並祝願紅磡街坊會，籌設義校，工作順利。

# 黃漢聲 丁母憂

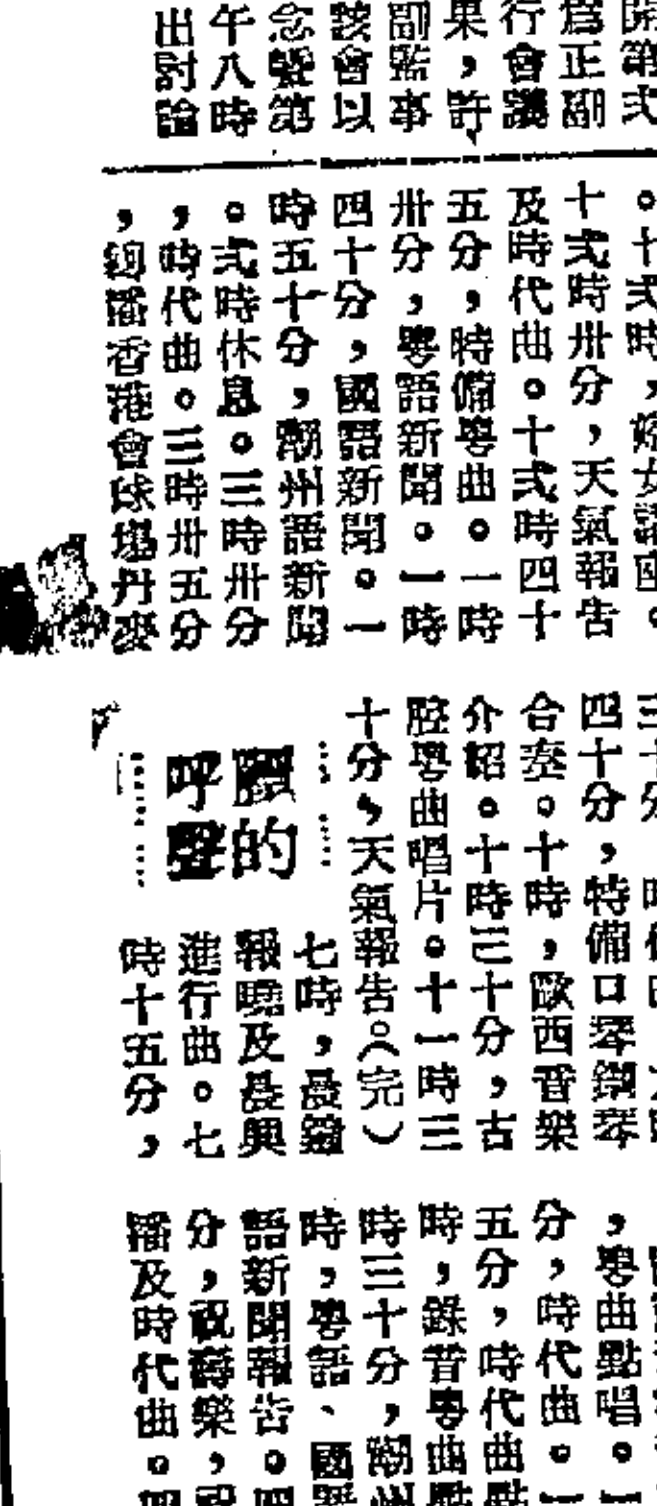
## 丁母憂

【本報訊】黃漢聲，丁母憂。黃君於昨日（十二日）晚，在九龍某酒家，舉行丁母憂宴。屆時，有各界人士參加，場面熱鬧。丁母憂宴中，有歌舞表演，有抽獎活動，有聚餐等。各界人士均表示，丁母憂宴非常成功，並祝願黃君，新春愉快，工作順利。

# 陳家添陳家華 泰祥記啟

## 泰祥記啟

【本報訊】陳家添、陳家華，泰祥記啟。陳君於昨日（十二日）晚，在九龍某酒家，舉行泰祥記啟宴。屆時，有各界人士參加，場面熱鬧。泰祥記啟宴中，有歌舞表演，有抽獎活動，有聚餐等。各界人士均表示，泰祥記啟宴非常成功，並祝願陳君，新春愉快，工作順利。



# 香港政府公佈 顧問委員會佈告

## 顧問委員會佈告

【本報訊】香港政府公佈顧問委員會佈告。該佈告旨在公佈顧問委員會之職責，並對顧問委員會之成員進行任命。據悉，顧問委員會之職責，為向政府提供有關經濟、社會、文化等領域之建議。顧問委員會之成員，將由政府任命。該佈告將於近日內公佈。

# 香港郵政總局佈告

## 香港郵政總局佈告

【本報訊】香港郵政總局佈告。該佈告旨在公佈香港郵政總局之職責，並對香港郵政總局之成員進行任命。據悉，香港郵政總局之職責，為向公眾提供郵政服務。香港郵政總局之成員，將由政府任命。該佈告將於近日內公佈。

# 香港海事處佈告

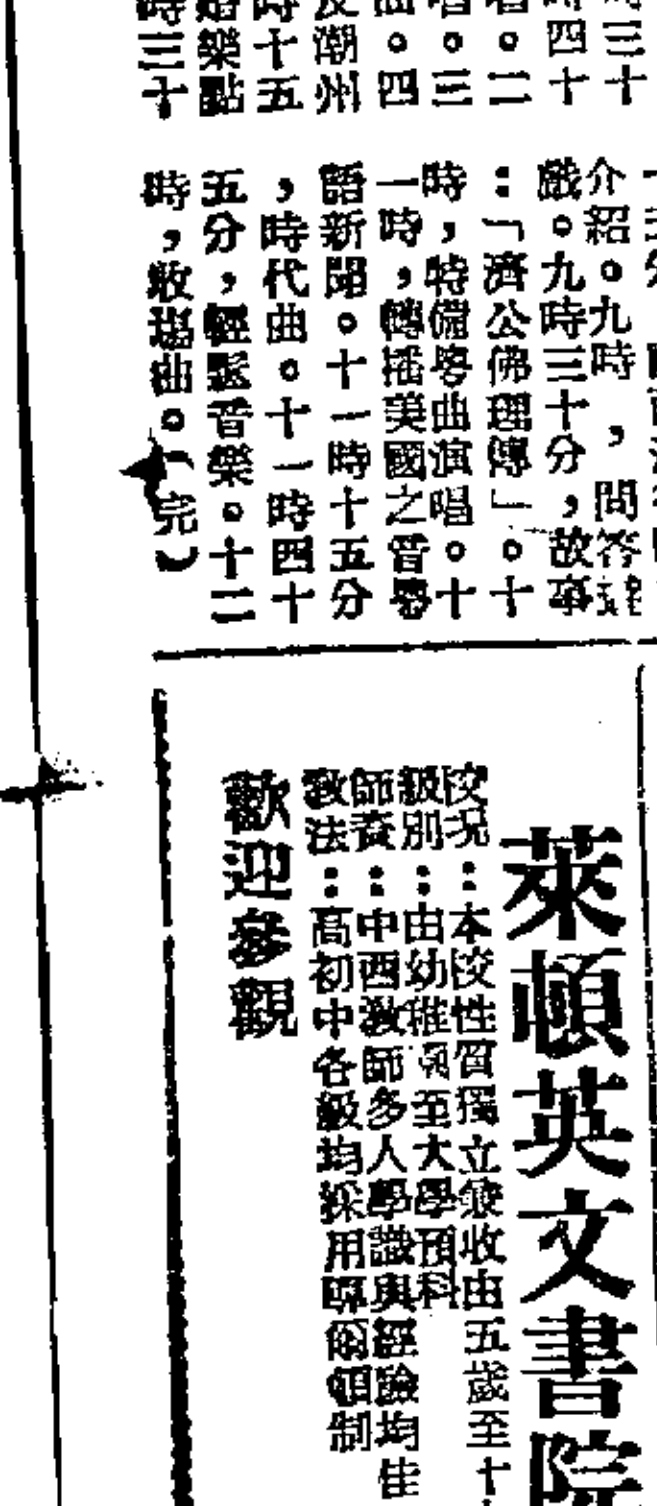
## 香港海事處佈告

【本報訊】香港海事處佈告。該佈告旨在公佈香港海事處之職責，並對香港海事處之成員進行任命。據悉，香港海事處之職責，為向公眾提供海事服務。香港海事處之成員，將由政府任命。該佈告將於近日內公佈。

# 香港華僑中學招生

## 香港華僑中學招生

【本報訊】香港華僑中學招生。該中學為一所私立中學，招收初中一年級學生。該中學之校址，位於九龍某處。該中學之校長，為陳家添。該中學之校務，由陳家添負責。該中學之招生，將於近日內開始。



# 廣大中學招生

## 廣大中學招生

【本報訊】廣大中學招生。該中學為一所私立中學，招收初中一年級學生。該中學之校址，位於九龍某處。該中學之校長，為陳家添。該中學之校務，由陳家添負責。該中學之招生，將於近日內開始。

# 同濟中學招生

## 同濟中學招生

【本報訊】同濟中學招生。該中學為一所私立中學，招收初中一年級學生。該中學之校址，位於九龍某處。該中學之校長，為陳家添。該中學之校務，由陳家添負責。該中學之招生，將於近日內開始。

# 文成中學招生

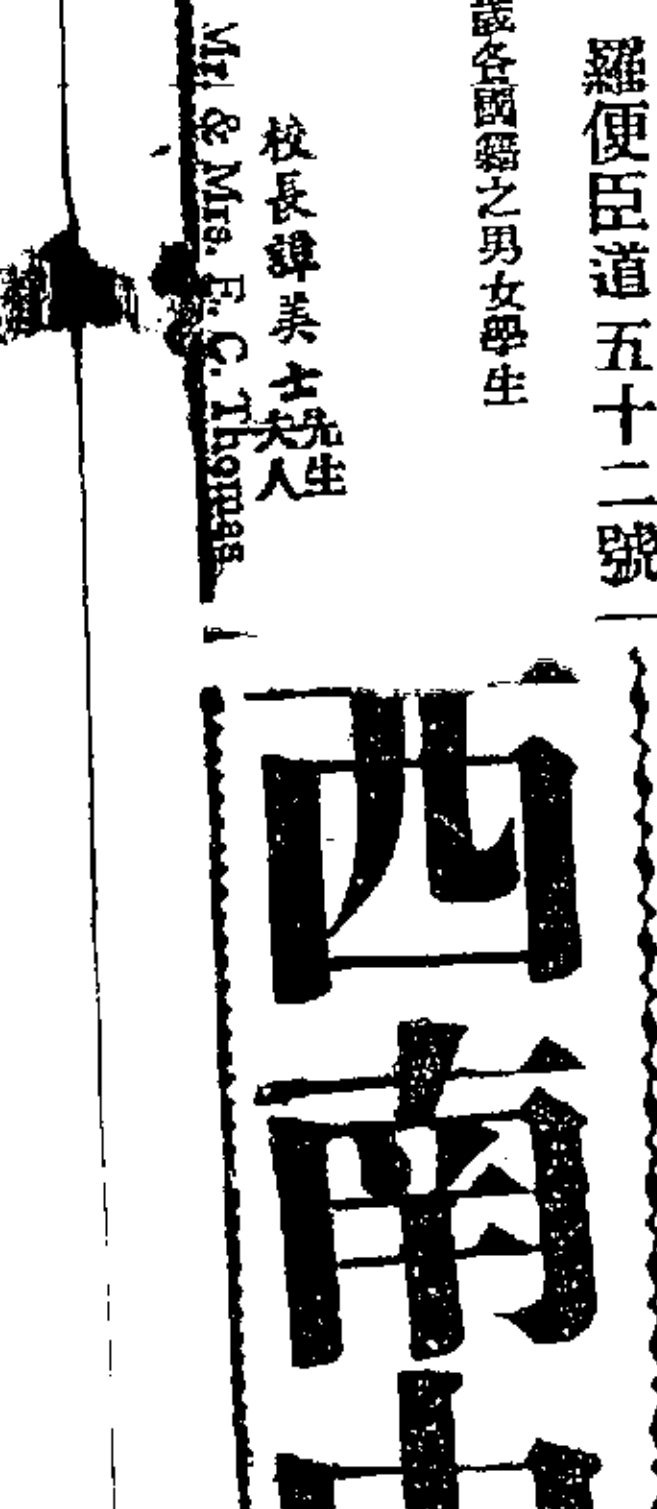
## 文成中學招生

【本報訊】文成中學招生。該中學為一所私立中學，招收初中一年級學生。該中學之校址，位於九龍某處。該中學之校長，為陳家添。該中學之校務，由陳家添負責。該中學之招生，將於近日內開始。

# 廉伯中學招生

## 廉伯中學招生

【本報訊】廉伯中學招生。該中學為一所私立中學，招收初中一年級學生。該中學之校址，位於九龍某處。該中學之校長，為陳家添。該中學之校務，由陳家添負責。該中學之招生，將於近日內開始。



# 嶺南中學招生

## 嶺南中學招生

【本報訊】嶺南中學招生。該中學為一所私立中學，招收初中一年級學生。該中學之校址，位於九龍某處。該中學之校長，為陳家添。該中學之校務，由陳家添負責。該中學之招生，將於近日內開始。

# 華南中學招生

## 華南中學招生

【本報訊】華南中學招生。該中學為一所私立中學，招收初中一年級學生。該中學之校址，位於九龍某處。該中學之校長，為陳家添。該中學之校務，由陳家添負責。該中學之招生，將於近日內開始。

# 信修中學招生

## 信修中學招生

【本報訊】信修中學招生。該中學為一所私立中學，招收初中一年級學生。該中學之校址，位於九龍某處。該中學之校長，為陳家添。該中學之校務，由陳家添負責。該中學之招生，將於近日內開始。

# 華僑中學招生

## 華僑中學招生

【本報訊】華僑中學招生。該中學為一所私立中學，招收初中一年級學生。該中學之校址，位於九龍某處。該中學之校長，為陳家添。該中學之校務，由陳家添負責。該中學之招生，將於近日內開始。



# 嶺南中學招生

## 嶺南中學招生

【本報訊】嶺南中學招生。該中學為一所私立中學，招收初中一年級學生。該中學之校址，位於九龍某處。該中學之校長，為陳家添。該中學之校務，由陳家添負責。該中學之招生，將於近日內開始。

# 華南中學招生

## 華南中學招生

【本報訊】華南中學招生。該中學為一所私立中學，招收初中一年級學生。該中學之校址，位於九龍某處。該中學之校長，為陳家添。該中學之校務，由陳家添負責。該中學之招生，將於近日內開始。

# 信修中學招生

## 信修中學招生

【本報訊】信修中學招生。該中學為一所私立中學，招收初中一年級學生。該中學之校址，位於九龍某處。該中學之校長，為陳家添。該中學之校務，由陳家添負責。該中學之招生，將於近日內開始。

# 華僑中學招生

## 華僑中學招生

【本報訊】華僑中學招生。該中學為一所私立中學，招收初中一年級學生。該中學之校址，位於九龍某處。該中學之校長，為陳家添。該中學之校務，由陳家添負責。該中學之招生，將於近日內開始。

